

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions - $\ensuremath{\mathsf{TPSGC}}$

11 Laurier St. / 11, rue Laurier Place du Portage, Phase III Core 0A1 / Noyau 0A1 Gatineau, Québec K1A 0S5 Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Vehicles & Industrial Products Division 11 Laurier St./11, rue Laurier 7A2, Place du Portage, Phase III Gatineau, Québec K1A 0S5 Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

Title - Sujet REMORQUE, LABORATOIRE D'ARMES MOBIL Solicitation No N° de l'invitation W8486-120923/A Client Reference No N° de référence du client W8486-120923 GETS Reference No N° de référence de SEAG PW-\$\$HP-901-61245 File No N° de dossier hp901.W8486-120923 CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: Destination: Other-Autre: Seater Standard Time EST Buyer ld - ld de l'acheteur hp901 Martin, Erik Buyer ld - ld de l'acheteur hp901 PAX No N° de FAX (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:					
Solicitation No N° de l'invitation W8486-120923/A Client Reference No N° de référence du client W8486-120923 GETS Reference No N° de référence de SEAG PW-\$\$HP-901-61245 File No N° de dossier hp901.W8486-120923 Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: Destination: ✓ Other-Autre: Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Buyer Id - Id de l'acheteur hp901 Martin, Erik Telephone No N° de téléphone (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	Title - Sujet				
W8486-120923/A Client Reference No N° de référence du client W8486-120923 GETS Reference No N° de référence de SEAG PW-\$\$HP-901-61245 File No N° de dossier hp901.W8486-120923 Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: □ Destination: ✓ Other-Autre: □ Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Martin, Erik Telephone No N° de téléphone (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	REMORQUE, LABORATOIRE D'ARMES MOBIL				
Client Reference No N° de référence du client W8486-120923 GETS Reference No N° de référence de SEAG PW-\$\$HP-901-61245 File No N° de dossier hp901.W8486-120923 CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: Destination: V Other-Autre: Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Martin, Erik Telephone No N° de téléphone (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:			Amendment No N° modif.		
W8486-120923 GETS Reference No N° de référence de SEAG PW-\$\$HP-901-61245 File No N° de dossier hp901.W8486-120923 Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: Destination: V Other-Autre: Martin, Erik Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST FAX No N° de fAX (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	W8486-120923/A		003		
GETS Reference No N° de référence de SEAG PW-\$\$HP-901-61245 File No N° de dossier hp901.W8486-120923 Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: Destination: V Other-Autre: Martin, Erik Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST F.O.B F.A.B. Plant-Usine: Destination: Four description of the pool of th	Client Reference No N° de référence du client				
File No N° de dossier hp901.W8486-120923 Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: Destination: Other-Autre: Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Martin, Erik Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST Buyer Id - Id de l'acheteur hp901 FAX No N° de FAX (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	W8486-120923		2012-10-23		
File No N° de dossier hp901.W8486-120923 Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: Destination: V Other-Autre: Martin, Erik Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST Buyer Id - Id de l'acheteur hp901 FAX No N° de FAX (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	GETS Reference No N° de réf	érence de SEAG			
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: □ Destination: ✓ Other-Autre: □ Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Martin, Erik Telephone No N° de téléphone (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	PW-\$\$HP-901-61245				
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM	File No N° de dossier	CCC No./N° CCC - FMS	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME		
at - à 02:00 PM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: □ Destination: ✓ Other-Autre: □ Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Martin, Erik Telephone No N° de téléphone (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	hp901.W8486-120923				
at - a 02:00 FM on - le 2012-11-08 F.O.B F.A.B. Plant-Usine: □ Destination: ✓ Other-Autre: □ Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: hp901 Telephone No N° de téléphone (819) 956-3842 () (819) 956-5227 Destination - of Goods, Services, and Construction:		L'invitation prer	nd f	IN =	
F.O.B F.A.B. Plant-Usine: Destination: Other-Autre: Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Martin, Erik Telephone No N° de téléphone (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	ai-a				
Plant-Usine: □ Destination: ✓ Other-Autre: □ Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:	on - le 2012-11-08			EST	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Martin, Erik Telephone No N° de téléphone (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	F.O.B F.A.B.			•	
Martin, Erik hp901 Telephone No N° de téléphone FAX No N° de FAX (819) 956-3842 () (819) 956-5227 Destination - of Goods, Services, and Construction:	Plant-Usine: Destination:	✓ Other-Autre:			
Telephone No N° de téléphone (819) 956-3842 () Destination - of Goods, Services, and Construction:	Address Enquiries to: - Adress	er toutes questions à:		Buyer Id - Id de l'acheteur	
(819) 956-3842 () (819) 956-5227 Destination - of Goods, Services, and Construction:	Martin, Erik		hp901		
Destination - of Goods, Services, and Construction:	Telephone No N° de téléphon	е	FAX	No N° de FAX	
	(819) 956-3842 ()		(819	956-5227	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée

r
endor/Firm
ournisseur/
rie)
ate

Delivery Offered - Livraison proposée



Solicitation No. - N° de l'invitation

W8486-120923/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W8486-120923

Amd. No. - N° de la modif.

003

File No. - N° du dossier hp901W8486-120923 Buyer ID - Id de l'acheteur

hp901

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

CETTE MODIFICATION **003** EST ÉMISE POUR PUBLIER QUESTIONS ET RÉPONSES CONCERNANT LA DEMANDE DE PROPOSITION CI-MENTIONNÉE:

Question:

Est-ce qu'il y a des croquis pour nous aider à la compréhension de la remorque.

Réponse:

Non. C'est pourquoi nous fournissons des directives à l'article 66.1. Nous voulons que l'industrie nous fournisse une ébauche de croquis. MDN ne sont pas des experts dans le domaine de la fabrication de remorques.

Question:

Est-ce que nous pouvons vous soumettre une autre méthode de fabrication de remorque, qui est fait entièrement d'extrusion en aluminium riveté, ce qui est beaucoup mieux car tout soudure sur l'aluminium enlève 50% de sa force

Réponse:

Oui, le MDN accepterait et évaluer une méthode alternative de fabrication sans rendre la soumission non conforme.

TOUS LES AUTRES MODALITÉS ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES.